



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1999/290
17 March 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОТ 17 МАРТА 1999 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь препроводить прилагаемое сообщение от 8 марта 1999 года, полученное мною от Генерального секретаря Организации Североатлантического договора.

Буду признателен Вам, если Вы доведете его до сведения членов Совета Безопасности.

Кофи А. АННАН

Приложение

Письмо Генерального секретаря Организации Североатлантического
договора от 8 марта 1999 года на имя
Генерального секретаря

В соответствии с резолюцией 1088 (1996) Совета Безопасности настоящим препровождаю ежемесячный доклад о деятельности Сил по стабилизации. Буду признателен, если Вы передадите этот доклад Совету Безопасности.

Хавьер СОЛАНА

/...

Добавление

Ежемесячный доклад Совету Безопасности о деятельности
Сил по стабилизации

1. В течение отчетного периода (20 января-20 февраля 1999 года) в Боснии и Герцеговине и в Хорватии находилось примерно 31 500 военнослужащих из всех стран - членов Организации Североатлантического договора (НАТО) и из 20 стран, не входящих в НАТО.
2. Силы по стабилизации (СПС) продолжали осуществлять наблюдение и рекогносцировку путем наземного и воздушного патрулирования. Общее время налета боевой авиации составило порядка 139 часов.
3. СПС продолжают осуществлять наблюдение за соблюдением Образованиями резолюции 1160 (1998) Совета Безопасности, запрещающей перевозку оружия в Союзную Республику Югославию, посредством проведения инспекций принадлежащих государству предприятий и объектов хранения оружия и посредством наблюдения за контрольно-пропускными пунктами на границе с Союзной Республикой Югославией. До настоящего времени никаких сообщений о нарушениях резолюции 1160 (1998) Совета Безопасности не поступало.

Сотрудничество и соблюдение сторонами положений Соглашения

4. В течение отчетного периода стороны продолжали в основном соблюдать большинство военных аспектов Мирного соглашения, и обстановка на театре действий была относительно спокойной.
5. В течение отчетного периода войска СПС провели в общей сложности 329 инспекций объектов хранения оружия: из них 85 принадлежали боснийцам, 65 - боснийским хорватам, 135 - боснийским сербам и 44 - Федерации. Ни о каких существенных расхождениях данных не сообщалось. К сегодняшнему дню вооруженные силы Образований закрыли 80 процентов (113 из 141) этих объектов, которые должны быть закрыты или объединены в период с 10 июня 1998 года по 28 февраля 1999 года.
6. СПС наблюдали за проведением 537 мероприятий по обучению и передвижению войск: из них 75 приходится на боснийскую сторону, 10 - на боснийских хорватов, 274 - на боснийских сербов и 178 - на Федерацию. С 4 по 25 января 1999 года вводились запреты на мероприятия по обучению и передвижению войск, проводимые 11-м батальоном связи и 1-м армейским корпусом боснийских сербов, а также 302-й бронетанковой бригадой и 3-м армейским корпусом боснийских сербов, на том основании, что они не соблюдали положения Соглашения в ходе проведения своих учебных мероприятий на полигоне в Маньяце. Кроме того, полицейская бригада Республики Сербской по борьбе с терроризмом по-прежнему лишена права проводить мероприятия по передислокации и обучению личного состава, и этот запрет действует с августа 1997 года.
7. Войска СПС продолжали оказывать поддержку Специальным международным полицейским силам Организации Объединенных Наций (СМПС), обеспечивая их безопасность при проведении ими инспекций местных полицейских участков и наблюдая за соблюдением вводимых ограничений на свободу передвижения. В этой связи 23 января войска СПС наблюдали за снятием блок-поста, который был установлен хорватской полицией на дороге, ведущей в Лика-Калдрма, около спорного пограничного района Мартин-Брод.

/...

8. Кроме того, войска СПС оказывали содействие СМПС при инспектировании двух тюрем в Зенице и Тузле (многонациональная дивизия Север) в начале февраля. Инспекция тюрьмы в Зенице привела к тому, что СПС конфисковали и впоследствии уничтожили 114 винтовок и 94 пистолета, которые не входили в санкционированные лимиты.

9. Саперные группы вооруженных сил Образований продолжали проводить свою деятельность, связанную с решением минной проблемы, которая включала обучение, ремонт технических средств, снятие части укреплений на местности, сокращение запасов наземных мин и другие соответствующие мероприятия. Несмотря на плохие погодные условия, 15 февраля семь саперных групп приступили к разминированию.

Сотрудничество с международными организациями

10. Действуя в соответствии со своими возможностями и мандатом, СПС продолжают оказывать помощь действующим в Боснии и Герцеговине международным учреждениям, включая Управление Высокого представителя, Организацию по безопасности и сотрудничеству в Европе и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев.

11. СПС продолжали содействовать усилиям Управления Высокого представителя по открытию аэродромов и активизации деятельности гражданской авиации. В этой связи СПС разрешили в порядке исключения оставлять самолеты в ночное время в аэропорту Мостара, тем самым увеличив возможное число полетов.

12. Кроме того, СПС продолжают играть активную роль в содействии усилиям Управления Высокого представителя по созданию совместных учреждений в Боснии и Герцеговине. Одно из таких ключевых учреждений - Постоянный комитет по военным вопросам - в течение отчетного периода заседало дважды: 2 и 18 февраля. На первом заседании были согласованы процедуры, определяющие состав государственной делегации от Боснии и Герцеговины на переговорах по контролю над вооружениями, которые будут проводиться в Вене в соответствии со статьей V. На втором заседании Постоянного комитета по военным вопросам - это было специальное заседание, проведенное 18 февраля, - присутствовали Генеральный секретарь НАТО и Верховный Главнокомандующий Объединенными вооруженными силами НАТО в Европе. Выступая в этом Комитете, Генеральный секретарь призвал стороны предпринять конкретные шаги по выполнению своих обязанностей, вытекающих из Мирного соглашения и Мадридского заявления Совета по выполнению Мирного соглашения, сделанного в декабре 1998 года.

Перспективы

13. Отдельные акты запугивания и насилия, видимо, будут продолжаться в результате возвращения беженцев и перемещенных лиц. Предстоящее обнародование арбитражного решения по Брчко также, видимо, создаст проблемы в плане безопасности.
